

**Zeitschrift:** Korrespondenzblatt des Bernischen Lehrervereins = Bulletin de la Société des instituteurs bernois

**Herausgeber:** Bernischer Lehrerverein

**Band:** 14 (1912-1913)

**Heft:** 8

**Rubrik:** Mitteilungen = Communications

**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Mitteilungen.

### Informationsstelle des B. L. V.

Schon in dem am 25. April 1908 aufgestellten Pflichtenheft für den Zentralsekretär erhielt dieser in § 21 die Aufgabe, eine Liste der Schulstellen mit Angabe der Besoldungsverhältnisse anzulegen. Diese Liste ist nun erschienen; sie soll zugleich als Propagandamittel im Kampfe um bessere Besoldungsverhältnisse dienen. Im Laufe der Zeit hat sich jedoch das Bedürfnis gezeigt, hier noch einen Schritt weiter zu gehen und ein Verzeichnis der bernischen Schulstellen anzulegen, das neben den Angaben über Besoldungsverhältnisse noch Auskunft geben soll über die Zustände im Naturalienwesen, über allgemeine Schulzustände, über den Nebenverdienst etc. Der K. V. hat in seiner Sitzung vom 2. November den Sekretär beauftragt, die nötigen Vorarbeiten zu machen, damit die Informationsstelle auf 1. Januar 1913 in Funktion treten kann. Demgemäss erhält ab obigem Termin jedes Mitglied des B. L. V., das auf irgend einer Schule demissioniert, ein Zirkular, das einige kurze, präzise Fragen enthält, die zu beantworten und an den Zentralsekretär einzusenden sind. Die einlaufenden Antworten werden geprüft und in das Verzeichnis eingetragen. So kann jeder Kollege und jede Kollegin jederzeit Auskunft erhalten über die Verhältnisse in der Gemeinde, in der sie sich bewerben wollen. Ganz gravierende Fälle werden nach eingehender, objektiver Prüfung im Korrespondenzblatt publiziert. Selbstverständlich müssen alle Angaben ruhig und sachlich gehalten sein. Der K. V. behält sich das Recht vor, zweifelhafte, übertriebene Antworten überprüfen zu lassen.

*Bern*, den 30. November 1912.

**Der Kantonalvorstand.**

### Naturalienwesen.

Laut Zeitungsmeldungen sind seit der letzten Publikation Besoldungserhöhungen eingetreten in Burgdorf und Malleray. Burgdorf erhöhte die Alterszulagen um Fr. 300 (früher  $3 \times 100$ , jetzt  $5 \times 120$  nach je drei Dienstjahren), Malleray die Wohnungsentschädigung um Fr. 110. Bewegungen sind eingeleitet worden in Laupen, Lotzwil und Bümpliz. Erfreulich ist die Haltung der Inspek-

## Communications.

### Bureau d'informations du B. L. V.

Le 25 avril 1908, le secrétaire central était chargé, en vertu du § 21 des Obligations du secrétaire, d'établir une liste des places d'instituteurs indiquant les conditions de traitement pour chaque poste. Cette liste vient de paraître; elle doit servir de moyen de propagande dans notre lutte pour l'obtention de traitements meilleurs. Depuis quelque temps, le besoin s'est aussi fait sentir de faire un pas de plus dans ce domaine et d'établir une liste des places du canton donnant outre les indications concernant le traitement des renseignements se rapportant aux prestations en nature, aux conditions relatives à l'école en général et aux gains accessoires, etc. Le C. C. a, dans sa séance du 2 novembre, chargé le secrétaire de procéder aux travaux préliminaires nécessaires, afin que le bureau d'informations pût fonctionner dès le 1<sup>er</sup> janvier 1913. Par suite du fonctionnement dudit bureau, chaque membre du B. L. V. qui démissionnera de son poste recevra une circulaire contenant quelques questions courtes et précises auxquelles il voudra bien répondre et qu'il renverra au secrétaire central. Les réponses reçues seront examinées et classées dans un registre ad hoc. Ainsi chaque collègue pourra en tout temps se renseigner exactement sur les circonstances spéciales de la commune dans laquelle il désire s'établir. Les cas vraiment sérieux seront examinés objectivement et publiés ensuite dans le Bulletin. Il va de soi que toutes les réponses fournies doivent être calmes et objectives. Le C. C. se réserve le droit de faire vérifier les réponses douteuses ou empreintes d'exagération.

*Berne*, le 30 novembre 1912.

**Le Comité cantonal.**

### Prestations en nature.

Selon les communications parues dans la presse, des augmentations de traitement sont à enregistrer à Berthoud et à Malleray. Berthoud a modifié les augmentations pour années de services en augmentant de fr. 300 le traitement du corps enseignant (ci-devant  $3 \times 100$ , actuellement  $5 \times 120$ , tous les trois ans). Malleray a porté l'indemnité de logement à fr. 110. Des démarches locales sont

torenkonferenz, der nach dem neuen Reglement auch Primarlehrer angehören. Sie setzte eine Subkommission nieder, die über das einheitliche Vorgehen der Inspektoren beförderlichst beraten soll.

Weniger gut klingen die Nachrichten aus Bern-Stadt, wo die schlimme Budgetbotschaft der städtischen Finanzdirektion manche Hoffnung zerstörte. Der Gemeinderat Bern nahm die Ausscheidung von Barbesoldung und Naturalentschädigung vor wie folgt:

I. *Für Lehrer*: Grundgehalt Fr. 1400, Wohnungsentschädigung Fr. 800 (für eine vierzimmerige, gesunde Wohnung!), Holzentschädigung Fr. 150, Landentschädigung Fr. 50, zusammen Fr. 2400.

II. *Für Lehrerinnen*: Grundgehalt Fr. 1080, Entschädigung für eine Zweizimmerwohnung Fr. 500, Holz und Land wie oben, macht zusammen Fr. 1780.

Die Lehrerschaft der Stadt Bern wird sich mit diesen Zahlen auseinandersetzen müssen; sie sind von der Unterrichtsdirektion genehmigt, allerdings nur für die nächste Zeit. Der Gemeinderat von Bern ersuchte ferner die Unterrichtsdirektion, es möge der Gemeinde Bern in Anbetracht ihrer besondern Verhältnisse gestattet sein, bei Schulausschreibungen den alten Modus beizubehalten. Auch dies wurde nach längeren Unterhandlungen gestattet. Damit aber der Lehrerschaft nicht Sand in die Augen gestreut werde, bringen wir in Zukunft die wirklichen Zahlen von Zeit zu Zeit im Korrespondenzblatt. Von prinzipieller Bedeutung sind auch die Ansätze für die Wohnungsentschädigung an die Lehrer und an die Lehrerinnen. Die Lehrerschaft kann die Differenzierung des stadtbernerischen Gemeinderates nicht so ohne weiteres anerkennen, denn das Gesetz spricht nicht von Lehrern und Lehrerinnen, sondern klipp und klar von Lehrstellen. Es wird über diesen Punkt noch zu reden sein.

faites à Laupen, Lotzwil et Bümpliz. L'attitude de la conférence des inspecteurs est réjouissante. Celle-ci, dont font aussi partie, d'après le nouveau règlement, des instituteurs primaires, a nommé une sous-commission qui discutera au plus tôt comment les inspecteurs devront agir pour procéder partout d'une manière uniforme.

Les nouvelles de Berne-ville sont moins bonnes, par suite du mauvais message relatif au budget et présenté par la Direction des finances, message qui a détruit bien des espérances. Le Conseil municipal de Berne a tranché la question de la séparation des divers facteurs composant le traitement de la manière suivante:

I. Pour *instituteurs*: Traitement initial fr. 1400. Indemnité de logement fr. 800 (pour un logement salubre de quatre pièces!), indemnité pour le bois fr. 150, indemnité pour le terrain fr. 50, en tout fr. 2400.

II. Pour *institutrices*: Traitement fr. 1080, indemnité de logement (pour deux pièces) fr. 500, bois et terrain comme ci-dessus, soit en tout fr. 1780.

Le corps enseignant aura à s'occuper encore de ces chiffres; ceux-ci ont été approuvés par la Direction de l'Instruction publique, mais cependant seulement pour quelque temps. Le Conseil municipal de Berne a sollicité de la Direction de l'Instruction publique l'autorisation, vu la situation spéciale à la ville de Berne, de pouvoir conserver lors des mises au concours l'ancien mode de faire. Après d'assez longues délibérations, la Direction a répondu affirmativement. Cependant, afin qu'on ne puisse pas jeter de la poudre dans les yeux du corps enseignant, nous publierons à l'avenir, de temps à autre, les chiffres correspondant à la réalité.

Les chiffres indiqués pour les indemnités de logement aux instituteurs et aux institutrices ne sont pas sans importance au point de vue du principe même de l'indemnité. Le corps enseignant ne saurait accepter sans autre la différence que fait le Conseil municipal entre instituteurs et institutrices, car la loi ne connaît pas des instituteurs et des institutrices, mais seulement des *places*. Il y aura lieu de revenir sur ce point.